



Pou Piblikasyon Imedya: 19/12/2023

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

**GOUVÈNÈ HOCHUL ANONSE 25 MILYON DOLA NAN FINANSMAN KAPITAL KI
DISPONIB POU SIPÒTE DEPATMAN PONPYE VOLONTÈ YO**

*Sibvansyon yo disponib pou depatman ponpye volontè pou pwojè konstriksyon,
renovasyon oswa acha enstalasyon ak ekipman*

*Pwogram sibvansyon an baze sou efò Gouvènè Hochul ap fè pou ranfòse ak
estabilize depatman ponpye volontè New York yo*

Aplikasyon yo dwe soumèt jiska 30 avril 2024 anvan 5:00 p.m.

Gouvènè Kathy Hochul te anonse jodi a 25 milyon dola nan sibvansyon kapital disponib pou ede depatman ponpye volontè yo nan eta a pou pote amelyorasyon nan enstalasyon ak ekipman yo. Nan kad efò kontinyèl Gouvènè Hochul pou ranfòse sèvis ponpye volontè New York la, yo te garanti 25 milyon dola nan bidjè Eta a pou ane fiskal 2023-24 pou inisyativ sa a, ansanm ak 10 milyon dola pou konpanse depans kou fòmasyon ponpye volontè yo oblige pran. Demann pou Aplikasyon (Request For Applications, RFA) pou pwogram nan disponib isit la.

"Ponpye volontè New York yo se fonksyonè publik devwe ki mete lavi yo devan pou kenbe kominate yo pwoteje," **Gouvènè Hochul te deklare**. "Finansman sa a pral kontribiye anpil pou raple moun ki kontinye sèvi yo ke n ap toujou sipòte yo nan nenpòt fason nou kapab."

Pwogram lan, ke Divizyon Sekirite Enteryè ak Sèvis pou Ijans (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) yo nan Eta a ap administre sipòte depatman ponpye volontè yo lè I modènize ak amelyore enstalasyon yo ak kapasite yo pou entèvni atravè objektif anba yo:

- Asire estasyon ponpye yo ak enstalasyon fòmasyon yo an sekirite, gen estrikti solid, satisfè kòd ak règleman biling aktyèl yo, epi sipòte oswa ankouraje pratik ponpye efikas epi ki an sekirite;

- Sipòte sekirite ak sante ak byennèt ponpye volontè yo nan bay ekipman ki gen ladan ekipman pwoteksyon pèsonèl (PPE), ekipman ak pwovizyon pou dekontaminasyon ak sistèm efikas pou retire gaz echapman; epi
- Sipòte konsolidasyon resous sèvis ponpye yo atravè efò reijonalizasyon pou elaj pi lwen pase fwontyè jiridiksyon yo pou amelyore efò repons lokal, konte ak nan tout eta a.

Gen de opsyon finansman ki disponib atravè pwogram sibvansyon an:

- **20 milyon dola** pou konstriksyon, renovasyon, ak/oswa pwojè acha enstalasyon ki gen ladan estasyon ponpye, ti estasyon ak estasyon konjwen/pataje, tou pou fòmasyon sou ensandi, salklas ansèyman ak espas reyinyon, sistèm echapman, ak enstalasyon douch pou dekontaminasyon.
- **5 milyon dola** pou pwojè ekipman pou sèvis ensandi akseptab ki gen ladan ekipman pwoteksyon pèsonèl (PPE), machin pou lave/ekstraktè PPE, sechwa PPE, radyo/ekipman komunikasyon, ekipman reyabilitasyon, ak inite sèvis mask/konpresè lè.

Komisè Depatman Sekirite Teritwa ak Sèvis Ijans Eta New York la, Jackie Bray, te deklare, "Depatman ponpye volontè yo se kolòn vêtebral entènvansyon ijans nan kominote yo nan tout eta a, epi nan dènye ane yo, yo te rele yo pou yo aji plis fas a nouvo menas ak enpak k ap grandi nan chanjman klimatik yo. Malerezman, sepandan, anpil depatman gen difikilté pou pote amelyorasyon nan enstalasyon yo ak acha ekipman ki nesesè pou akonpli misyon elaj sa yo. Gras a lidèchip Gouvènè Hochul, 25 milyon dola sa a pral ede asire fonksyonè piblik brav sa yo gen enstalasyon ak ekipman ki nesesè pou kenbe kominote yo an sekirite nan moman ijans yo."

Administratè Ponpye Eta New York la, Jim Cable, te deklare, "Depatman ponpye volontè yo se yon eleman enpòtan nan kapasite jeneral eta a pou reponn a ijans nan nepòt moman, epi li enpòtan pou nou bay tout finansman nou kapab pou amelyore kapasite yo epi ogmante sante ak sekirite jeneral yo. Mwen bat bravo pou Gouvènè Hochul paske li te jwenn finansman sibvansyon sa a epi mwen pral asire ke anplwaye ponpye nan Eta nou an pral travay ak kominote yo pou aplike finansman sa a nan fason ki pral ede kenbe Nouyòkè yo ak sekouris k ap sèvis yo a an sekirite."

Senatè Eta Michelle Hinchey te deklare, "Premye Fon Kapital Sèvis Ponpye Volontè New York la finalman ouvri — yon gwo viktwa pou premye sekouris nou yo ak kontribyab lokal yo ke mwen fyè m te gen responsabilite pou kreye. Nouvo fon kapital sa a se pa sèlman yon investisman nan sekirite kominote nou yo men tou li se yon investisman nan premye sekouris yo ki toujou la pou reponn apèl la. Se yon privilèj pou

m defann sipò pou ponpye volontè New York yo, epi mwen ankouraje tout moun pou yo pwofite lajan ki disponib yo."

Se sèlman antite ki elijib ki nan Eta New York epi k ap sèvi youn nan plis gouvènman lokal yo ki ka aplike. Tout aplikasyon yo dwe endike kijan yo satisfè kondisyon elijiblite yo nan aplikasyon yo. Òganizasyon ki elijib yo enkli konpayi ponpye volontè ki gen 100 pousan ponpye volontè, ki responsab pou bay sèvis pwoteksyon kont ensandi nan youn oswa plizyè jiridiksyon; konpayi ponpye san bi likratif yo elijib pou yo aplike epi yo sijè a estati pre-kalifikasyon oswa egzante pou pre-kalifikasyon; minisipalite ki gen ladan minisipalite, ti vil, vil ak distri ponpye ki responsab pou bay pwoteksyon kont ensandi atravè yon depatman ponpye ki gen ladan 100 pousan ponpye volontè; ak aplikasyon sèvis pataje pou konte ak minisipalite yo.

Enfòmasyon sou Biwo Prevansyon ak Kontwòl Ensandi Eta a

Biwo Prevansyon ak Kontwòl Ensandi a bay ponpye yo, sekouris ijans yo, ajans gouvènman lokal ak eta yo, inivèsite publik ak prive yo ak sitwayen New York yo yon bann sèvis esansyèl pou ede asire sekirite tout moun ki enplike. Biwo a fè sekirite publik la pwogrese atravè pwogram fòmasyon ponpye, edikasyon, prevansyon dife, ankèt, pwogram operasyon espesyal ak teknik sovtaj.

Enfòmasyon sou Divizyon Sekirite Teritwa ak Sèvis pou Ijans

Divizyon Sekirite Teritwa ak Sèvis pou Ijans (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) la ofri direksyon, kowòdonasyon ak soutyen pou anpeche, pwoteje kont, prepare pou, reponn a, rekipere apre, epi diminye katastwòf ak lòt ijans. Pou plis enfòmasyon, swiv @NYSDHSES sou Facebook, Instagram, ak X (Anvan li te rele Twitter) oswa vizite dhses.ny.gov.

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov

Eta New York | Chann Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
Enskri pou w jwenn mizajou Biwo Gouvènè a: ny.gov/signup | Voye tèks NEW YORK bay 81336

[ANILE ENSKRIPSYON OU](#)